

21994D1217(11)

L 325/76

EUROOPA ÜHENDUSTE TEATAJA

17.12.1994

EMP ÜHISKOMITEE OTSUS**nr 23/94,****28. oktoober 1994,****millega muudetakse EMP lepingu XX lisa (keskkond)**

EMP ÜHISKOMITEE,

võttes arvesse Euroopa Majanduspiirkonna lepingut, mida on kohandatud Euroopa Majanduspiirkonna lepingut kohandava protokolliga, edaspidi "leping", eriti selle artiklit 98 ning arvestades, et:

lepingu XX lisa muudeti EMP Ühiskomitee 21. märtsi 1994. aasta otsusega nr 7/94, millega muudeti EMP lepingu protokolli nr 47 ja teatavaid lisasid; ⁽¹⁾

lepingusse tuleb lisada komisjoni 15. aprilli 1994. aasta direktiiv 94/15/EÜ, millega kohandatakse tehnilise arenguga esimest korda nõukogu direktiiv 90/220/EMÜ geneetiliselt muundatud organismide tahtliku keskkonda viimise kohta; ⁽²⁾

lepingusse tuleb lisada komisjoni 15. aprilli 1994. aasta otsus nr 94/211/EÜ, millega muudetakse nõukogu otsust 91/596/EMÜ seoses nõukogu direktiivi 90/220/EMÜ artiklis 9 osutatud näidiskoondvormiga, ⁽³⁾

ON VASTU VÕTNUD JÄRGMISE OTSUSE:

Artikkel 1

Lepingu XX lisa punktile 25 (nõukogu direktiiv 90/220/EMÜ) lisatakse enne kohandusi järgmine tekst:

“, muudetud järgmise aktiga:

— **394 L 0015:** komisjoni direktiiv 94/15/EÜ, 15. aprill 1994 (EÜT L 103, 22.4.1994, lk 20).”

Artikkel 2

Punktile 25a (nõukogu otsus 91/596/EMÜ) lisatakse enne kohandusi järgmine tekst:

“, muudetud järgmise aktiga:

— **394 D 0211:** komisjoni otsus 94/211/EÜ, 15. aprill 1994 (EÜT L 105, 26.4.1994, lk 26).”

Artikkel 3

Komisjoni direktiivi 94/15/EÜ ja komisjoni otsuse 94/211/EÜ islandi-, norra-, rootsi ja soomekeelne tekst, mis on lisatud käesoleva otsuse vastavates keeltes versioonidele, on autentne.

⁽¹⁾ EÜT L 160, 28.6.1994, lk 1.

⁽²⁾ EÜT L 103, 22.4.1994, lk 20.

⁽³⁾ EÜT L 105, 26.4.1994, lk 26.

Artikkel 4

Käesolev otsus jõustub 1. detsembril 1994, tingimusel et EMP Ühiskomiteed on teavitatud vastavalt lepingu artikli 103 lõikele 1.

Artikkel 5

Käesolev otsus avaldatakse *Euroopa Ühenduste Teataja* EMP osas ja EMP kaasandes.

Brüssel, 28. oktoober 1994

EMP Ühiskomitee nimel

eesistuja

H. HAFSTEIN
